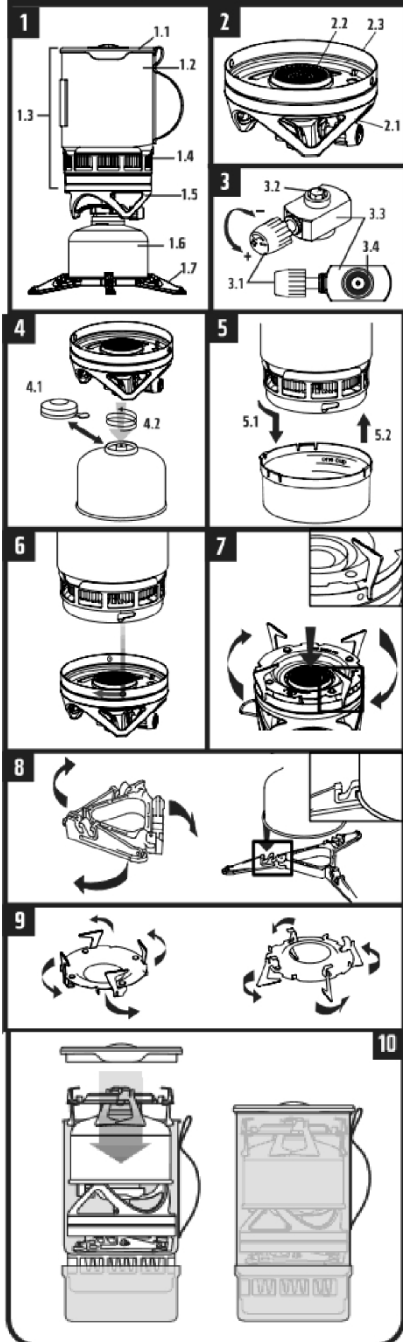




(NO) Bruksanvisning
(SV) Bruksanvisning
(CN) 使用说明
(JA) 使用説明書
(KO) 사용설명서
(RU) Инструкция по эксплуатации
(PL) Instrukcja użycia
(CZ) Návod k použití



*Pot Support Sold Separately

Notă importantă: Citiți cu mare atenție acest manual de instrucțiuni. Faceți cunoștință cu cu mantaua cu guler și aranjamentul cu pedestal, care nu trebuie atașat la carcasa nouă completă. Păstrați acest ghid pentru referințe viitoare. NUMAI

PENTRU SIGURANȚA DUMNEAVOASTRĂ

PENTRU UTILIZARE ÎN EXTERIOR

Dacă simțiți miros de gaz:

1. Nu încercați să dați foc la nimic.
2. Stingeti orice flacără deschisă.
3. Deconectați aragazul de la sursa de combustibil.

Nu depozitați și nu utilizați benzină sau alte lichide cu vapori inflamabili în apropierea acestui echipament sau a altor echipamente similare.

PERICOL



La utilizarea dispozitivului de tomate, se produce o lteră oxidată, inodoră și inodoră.

Dacă este utilizat într-un spațiu închis, veți fi ucis. nu folosiți niciodată acest echipament într-un spațiu închis, de exemplu, într-o cameră de zi, cort, mașină sau cameră Donna.

În cazul în care aragazul are scurgeri de aburi (puteți simți mirosul de gaz), aduceți-l în camera curată fără a deschide flacăra, unde puteți găsi locul de unde se scurge gazul și puteți opri scurgerea. Căutați punctul de scurgere numai în exterior, într-o zonă ventilată. Nu folosiți o soluție de săpun pentru a detecta scurgerile. UTILIZAȚI VEHICULUL NUMAI ÎNTR-O ZONĂ BINE CONTROLATĂ 5 Părțile aragazului care pot fi accesate pot deveni foarte fierbinți. **Păstrați copiii la o distanță sigură.** ZIP VALr trebuie utilizat pe o suprafață plană, la cel puțin 1 m distanță de orice matriță mobilă. Nu mișcați, nu ridicați și nu încălcați aragazul Zip atunci când partea superioară a acestuia este pornită. Acesta ar putea deveni violent pentru a stinge flacăra.

SPECIFICAȚII

Categorie cu gaz: Buton sub țesut de vaporii. Utilizați numai cu cartușe de gaz Jecboil Jetpower de 100 g / 230 g. * 450 g cu un amestec de izobutan și propan (vândute separat). Cartușul trebuie să fie conform cu EM417 sau AS22 78. Încercarea de a monta alte tipuri de cartușe de gaz poate fi periculoasă.

Dimensiunea lamei: 0,21 mm **Consumul de gaz:** 5 MJ.shod. EAU || 65 g.1ad. 10,9 kW] (EU)|| 4500 BTU/oră. /Cal

COMPUSĂ DE VETERANI

Atunci când asamblați și folosiți ZIP.cell, asigurați-vă că aveți grijă să supravegheați echipamentul.

1. Comp|eEnc unitate asamblată
2. Cărlig, manta și supapă
3. Vennil necesar
4. Cartușe de protecție
5. Varna naJobz și spqdn acoperă
6. Așezarea vasului de gătit pe zăkadna
7. Asamblarea suportului pentru oală
8. Utilizarea diodei de stabilizare pentru kar£uli
9. Îndepărtarea și depozitarea suportului pentru oale
10. Sambilarea și fixarea unității

Scoateți conținutul din recipient (10). Verificați dacă supapa de control (3.1) este închisă (roțiți butonul spre dreapta). Înainte de a conecta aragazul la cartușul de gaz, asigurați-vă că inelul O ță.4t este la locul lui și în stare bună. Nu folosiți acest aparat dacă are tessnă deteriorat sau uzat, dacă are scurgeri de combustibil, dacă este deteriorat sau dacă aspersorul nu funcționează. Îndepărtați capacul de la cartușul de combustibil (4.1). Țineți cartușul de combustibil în poziție verticală și înșurubați-l ferm la baza hotakului (4.2). Nu îl strângeți cu mânerul. Desfaceți picioarele suportului de grajd și fixați-l pe balama de tidulă (81).

Asigurați-vă că placa de tavă este bine așezată și montată pe un suport stabil. Așezați cărligul de bază, cartușul de combustibil atașat și stabilizatorul pe o suprafață fermă, plană și stabilă. Dacă folosiți kitul de suport pentru oală: Înșurubați suportul (9), așezați-l pe baza oalei și orânduiți-le pentru a-l bloca (71). Asigurați-vă că baza este complet fixată, strângeți bine scaunul și că este subredă.

Avertismente de siguranță pentru operator

Bűh "n pa a u 'nechsvo# vaić Nez supraveghea. Plynova charter și schimba întotdeauna într-un loc bun, departe de orice sursă de agitație, l'-duo j-so+u strain. Nu sunt aprinse flăcările, nu sunt aprinse flăcările amestecurilor de gaze sau nu sunt aprinse flăcările. Porud usJyčs ile r+e Ło uEitite uni km gas pī "ed a:oöenim regulaćniho ven "IH. nepokouseile se zapalil holak. Verificați dacă robinetul de gaz este strâns și dacă cartușul de gaz este bine fixat Dacă aveți senzația că gazul a scăpat. deconectați cartușul de gaz și urmați instrucțiunile din capitolul privind sistemul de control al reglării. că butelia este goală. verificați supapadesuprapresiune. NU mâncați sau consumați alimente cu presiune vocală scăzută. Când încălziți alimente lichide, reglați flacăra la nivel scăzut. pentru a asigura precizia. Când gătiți, nu folosiți o flacără joasă și aveți grijă să nu supraîncălziți.

UN GHID PENTRU A LUCRA CU UN VAPOR

Nu folosiți niciun fel de șuruburi sau cuptoare cu supapa ZIP, deoarece aceste unelte pot provoca supraîncălzirea cardului de combustibil. Dacă se produce supraîncălzirea, cartușul de combustibil va fi deteriorat. Aprindeți încălzitorul de cinci ori înainte de a așeza o oală sau o ustensilă de gătit pe el. Atunci când aprindeți arzătorul țineti brațele la distanță de braț și întoarceți fața în afara acestuia. Arzătorul poate izbucni în flăcări atunci când este aprins. Când aprindeți arzătorul, nu expuneți niciodată arzătorul la vapori sau lichide inflamabile.

Volumul 8 ieșim bilvy buchoe bovnz nfoenf.

Aprinderea hoopak-ului: Pentru a deschide supapa (S, 1), rotiți-o încet spre stânga și aprindeți vatraul fierbinte cu un chibrit sau o brichetă. Folosiți supapa de control pentru a regla flacăra la nivel scăzut și mediu. Cât timp arzătorul este încă aprins, nu aprindeți, nu ridicați și nu rotiți arzătorul. Acesta ar putea avea scurgeri de combustibil și ar putea provoca o flacără violentă. NU folosiți un extingtor de incendiu. Turnați în el tina de alergare sau alimente lichide. Dacă turnați mai mult de 0,5 l în timpul de preparare, folosiți un foc mic pentru a împiedica conținutul să dea în clocot. Îndepărtați capacul de plastic din partea de jos a aragazului (5). Așezați aragazul pe cârlig; rotiți-l spre dreapta când se află pe gura de vărsare (6).

Dacă utilizați un suport pentru oală: nu utilizați niciodată un suport pentru oală cu un diametru mai mare de 23 cm sau mai mic de 3 kg. Înainte de a așeza oala pe suport, asigurați-vă că picioarele acesteia sunt complet extinse și fixate corect în poziție 7).

ZIP pentru utilizare cu Jetboil instalat sau cu sistemele corespunzătoare ptldavnŷ Zn8Łky

Jetboil. Atunci când se utilizează cu alte tipuri de vase de gătit, trebuie să folosiți o dată accesoriul suplimentar pentru aragaz.

U5KLADNtNf După utilizare

Stingeți flacăra cu ajutorul supapei de control [3.1] (rotiți orificiul spre dreapta și rotiți supapa. Scoateți camera de gătit din arzător de bază 6). Pentru a scoate camera de gătit din arzător, puneți capacul pe ea (S.2). NŖCHRANĂNĚNĚ KgVPVĚ ůĂASTI MQHgU BYT HĚŁRKe țineti camera de gătit de capacul de protecție [1.2] și flacăra de flacără (2.11. NU2 DECONECTAȚI CAPĂTUL DE COMBUSTIBIL [4], ASIGURAȚI-VĂ ÎNTOTDEAUNA că flacăra este HOAIKU UHAȘEN. Îndepărtați glisiera de stabilizare de pe suport și pliați-o pentru depozitare (d]. Deșurubați fila de umplere din partea din spate a palanului 4.2) și reinstalați cușca de plastic a acesteia (4.1). Introduceți plăcuța de stabilizare în partea inferioară a vasului și așezați baza arzătorului deasupra, cu partea superioară orientată spre lă. Așezați crtsiul de combustibil pe baza arzătorului răsturnat 10]. Puneți Jika. Conectați întotdeauna cartușul de combustibil atunci când utilizați ventilatorul. Cartușul de combustibil poate fi îndepărtat. Depozitare Celula de combustie în afara spațiilor închise, într-un loc uscat și bine ventilat, unde nu va fi expusă la căldură și nu va fi la îndemâna copiilor. Dacă folosiți un suport pentru oală: scoateți suportul pentru oală de pe baza arzătorului (7) și pliați picioarele (9). Așezați piesele în vasul de gătit și așezați baza, cu partea superioară în jos, deasupra cartușului de combustibil. Puneți capacul. N4sod pentru curățare; Nu folosiți ustensile sau agenți de curățare abr0ZivniCe pentru curățare - până când ...ți spun eu ce să faci. Spălați vasul de gătit cu mâna într-o soluție de săpun.

DEPANARE ȘI ÎNTREȚINERE

Nu efectuați nicio modificare a produsului. Modificările aduse produsului și/sau utilizarea produsului care nu este în conformitate cu instrucțiunile și utilizarea recomandată pot fi periculoase și pot invalida produsul. Acest echipament poate fi reparat numai de către o persoană calificată. Dacă nu aveți nicio problemă în a urma instrucțiunile oferite aici, vă rugăm să consultați dispoziția privind garanția limitată de mai jos. Dacă aveți nevoie de piese și/sau service, vă rugăm să contactați dealerul local, nu Jetboil. Dacă nu funcționează astăzi, verificați dacă tubul pentru bolul de amestecare nu este blocat. gurile de aerisire pentru a verifica dacă duza nu este murdară sau m u r d a r ă. Ō-ring: în cazul în care inelul 0 (3.4) este deteriorat sau a fost spălat, vă rugăm să contactați dealer sau compania Jetboil.

Flacăra nu poate fi stinsă: Supapa este închisă. Strângeți supapa cât mai strâns posibil, suflați flacăra și deconectați imediat c a b l u l d e combustibil. În cel puțin, combustibil valabil.

0 INFORMAȚII PRIVIND GARANȚIA

Statele Unite ale Americii: JeŁboil ZIP are o garanție limitată de 1 an. Dacă acest produs încetează să mai funcționeze corect în condiții normale de utilizare în termen de un an de la achiziționare, cereți informații despre cum să îl returnați dealerului dvs. sau Jetboil.5 Jetboil va folosi discreția sa exclusivă pentru a determina dacă acesta este un produs acoperit de această garanție. În caz afirmativ, Jetboil, la discreția sa exclusivă

Soluția constă în repararea sau înlocuirea echipamentului și returnarea gratuită a acestuia pentru un aparat ortopedic. Această garanție nu acoperă nicio deteriorare sau deteriorare datorată utilizării greșite, modificării, lipsei de întreținere, uzurii, întreținerii normale, accidentului sau altei utilizări decât cea descrisă în garanție. Această garanție este valabilă numai pentru persoana care a cumpărat inițial această napolitană. Este necesară o dovadă de cumpărare. 5 Cu excepția celor prevăzute în prezentul document, nu există alte garanții, exprese sau implicite, inclusiv, dar fără a se limita la acestea, garanțiile implicite de vandabilitate și de adecvare la un anumit scop Jetboil nu va fi răspunzătoare pentru daune accidentale sau indirecte. Tata ziruka vă acordă beneficiul îndoiei. De asemenea, este posibil să aveți și alte drepturi care sunt diferite în diferite țări. Unele legi nu permit excluderea sau limitarea drepturilor noastre pentru infracțiuni ulterioare, sau limitarea acestor excluderi înainte de producerea daunelor, deoarece este posibil ca excluderea sau limitarea să nu se aplice în cazul dumneavoastră. INTERNAȚIONAL: Adresați-vă comerciantului sau distribuitorului dvs. local pentru informații

și căutați garanțiile care se aplică în cazul dumneavoastră sau al codului dumneavoastră poștal. În ceea ce privește lista de distribuitori, puteți găsi o listă în altă parte pe acest site sau puteți vizita site-ul jetboil.com. Nu utilizați produsul în scopuri de garanție. Modificările aduse produsului și/sau utilizarea produsului care nu este în conformitate cu instrucțiunile și utilizarea recomandată pot fi periculoase și pot anula garanția. Semiautomatul Zipper trebuie să fie utilizat numai de către un angajat autorizat. Dacă nu reușiți să rezolvați o problemă folosind aceste instrucțiuni, contactați dealerul sau distribuitorul local.

Vizitați site-ul www.jetboil.com/where-tobuy unde veți găsi cel mai bun distribuitor.